

arzum

HYPNOSE

AR5181-30 IONMAX KATLANILIR
SAÇ KURUTMA MAKİNESİ

AR5181-30 IONMAX FOLDABLE
HAIR DRYER

AR5181-30 IONMAX FALTBARER
HAARTROCKNER

مجفف شعر قابل للطي من IONMAX AR5181-30

KULLANMA KILAVUZU

INSTRUCTION MANUAL

GEBRAUCHSANWEISUNG

دليل المستخدم

1800 W

2

YIL

YEARS

JAHRE

سنة

GARANTİ

WARRANTY

GARANTIE

ضمان



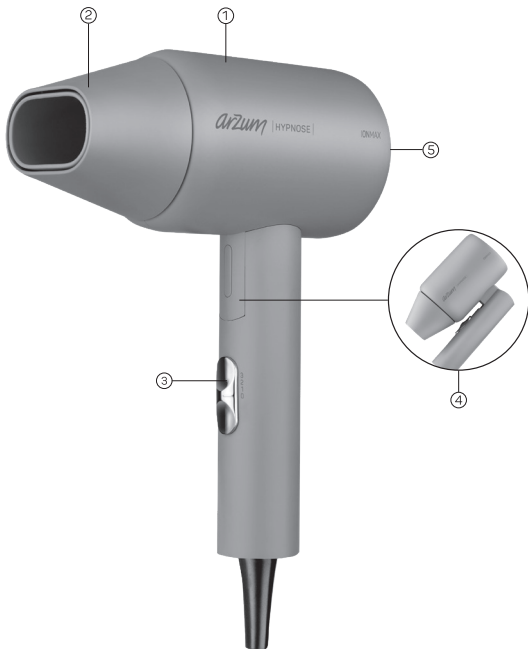
1800
WATT

IONMAX

Yetkili servis listesi için kullanım kılavuzunun son sayfasına bakınız.

For the authorized service list, please check the last page of the user manual.

AR5181-30 ARZUM HYPNOSE IONMAX KATLANABİLİR SAÇ KURUTMA MAKİNESİ



1- Ana gövde

2- Çift katmanlı form başlığı

3- Açma kapama ve 3 kademeli
hız/ısı ayar düğmesi

4- Katlama mekanizması

5- Arka filtre

Arzum marka **saç kurutma makinesini** tercih ettiğinizden dolayı teşekkür ederiz. Bu ürün de hayatınızı kolaylaştırmak için size sunduğumuz ürünlerden biridir.

Cihazınızdan iyi verim almak için kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyunuz ve daha sonra gerekli olabileceğinden saklayınız.

ÖNEMLİ UYARILAR

· Cihazınızın üzerinde yazılı voltajın, bulunduğunuz yerin voltajına uygun olup olmadığını kontrol ediniz. Herhangi bir uyumsuzluk durumunda meydana gelebilecek arızalardan firmamız sorumlu tutulamaz ve arıza garanti kapsamı dışında işlem görür.

· Cihazınız, sadece evlerde kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Ticari ya da sanayi amaçlı kullanılmamalıdır. Aksi takdirde, garanti kapsamı dışında işlem görecektir.

· Bu cihaz , denetim sağlanması veya cihazın güvenli bir şekilde kullanılması ve karşılaşılan tehlikelerin anlaşılması ile ilgili bilgi verilmesi durumunda, yaşları 8 ile üzerinde olan çocuklar ve fiziksel, işitsel veya akli yetenekleri azalmış veya tecrübe ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır. Temizleme ve kullanıcı bakımı çocuklar tarafından gözetimsiz olarak yapılmamalıdır.

· Saç kurutucu banyoda kullanıldığında, kurutucu devresi açık da olsa suya yakınlık bir tehlike arz

edeceğinden, kullanım sona erdikten sonra kurutucu fişini prizinden çıkarınız.

- Ek koruma için, banyoyu besleyen elektrik devresinde, beyan değeri 30mA' i aşmayan beyan artık çalışma akımlı bir artık akım düzeni (RCD)'nin kullanıldığı bir tesisatın bulundurulması tavsiye olunur.

Tavsiye için montajcıya başvurunuz.

- Kullanım sırasında cihazın arkasındaki hava giriş ızgarasının saç, el ya da başka herhangi bir şey tarafından kapanmadığına emin olunuz. Ön ve arka giriş ızgaraları kapatılması durumunda ürününüzün korunması için yer alan emniyet termiği devreye girecektir ve ürününüz otomatik olarak duracaktır. Kısa bir soğuma süresi geçtikten sonra ürününüz tekrar çalışır duruma gelecektir.

- Bu cihazı küvet, duş teknesi ve su içeren diğer kaplara yakın yerde kullanmayınız.

- Bu cihazı suya yakın yerde kullanmayınız.
- Ürün kullanım kılavuzunda belirtildiği şekilde kullanılmalıdır. Hatalı kullanıldığı takdirde yaralanmalara neden olabilir.

• Ek koruma olarak, banyoda kullanılan prizde, beyan değeri 30mA'ı aşmayan Rezidüel akım koruma cihazı (RCD)'nin kullanıldığı bir tesisatın bulundurulması tavsiye olunur.

• Cihazınıza zarar vermemek için yetersiz akım sağlayan uzatma kabloları kullanmayınız.

• Cihazınızı **KESİNLİKLE** su ya da başka bir sıvıya daldırmayınız, su veya başka bir sıvı ile dolu kapların yanında kullanmayınız. Cihazınızın dış yüzeyini kullanmadığınız zamanlarda kuru veya nemli bir bezle temizleyebilirsiniz.

• Su ya da başka bir sıvı içine düşen makinenizi asla ellemeyiniz. Derhal fişini prizden çekiniz ve kullanmadan önce **Arzum Yetkili Servisi'** ne götürüp kontrol ettiriniz.

• **Kullanım sırasında cihazın arkasındaki hava giriş ızgarasının saç, el ya da başka herhangi bir şey tarafından kapanmadığına emin olunuz. Ön ve arka giriş ızgaraları kapatılması durumunda ürününüzün korunması için yer alan emniyet termiği devreye girecektir ve ürününüz otomatik olarak duracaktır. Kısa bir soğuma süresi geçtikten sonra ürününüz tekrar çalışır duruma gelecektir.**

• Cihazınızın kablolu ya da fişi arızalıysa, düşürülme ya da başka bir nedenden dolayı zarar görmüşse kullanmayınız. İçini açmayınız ve kendiniz tamir etmeyiniz, **Arzum Yetkili Servisi'**ne götürünüz. Cihazınızda, sadece orijinal yedek parça kullanmaya özen gösteriniz.

• Cihazınızın kablo ve fişine zarar verecek hareketlerden kaçınınız. Kablesundan tutarak taşımayınız, prizden çekmek için fişini tutunuz, **ASLA** kablesundan çekmeyiniz. Kablesunu cihazın etrafına sarmayınız.

• Kullanırken ve kullandıktan sonra saç kurutma makinenizin kablesunu ısınan kısımlarından uzak tutunuz.

• Cihazınıza başka ürünlere ait olan aksesuarları **KESİNLİKLE** takmayınız.

• Sıcak havanın özellikle gözlerinize temasından kaçınınız.

- Saç kurutma makinenizi kullanırken, saınıza tutuřabilir maddeler içerdiėinden dolayı sprey püskürtmeyiniz.
- Cihazın ısınan kısımlarını yüzünüzden ve boynunuzdan uzak tutunuz. Cihazınızın ısınan kısımlarına dokunmayınız, sadece saplardan veya ilgili düğmelerden tutunuz.
- Cihazı sıcakken veya çalışır vaziyette iken ısıya dayanıksız tekstil mamulleri üzerine veya nemli yüzeylere **KESİNLİKLE** bırakmayınız.
- Cihazınızı kullandıktan sonra fiřini **MUTLAKA** prizden çekiniz.
- Cihazınızı kullandıktan sonra aksesuarları sıcak olabileceėi için bunları çıkarmadan önce iyice soėumasını bekleyiniz.
- Cihazınızı tavsiye edildiėi řekilde ve amacına uygun kullanınız.
- Saç Kurutma Makinesini zaman ayarlayıcı veya benzeri cihazlar ile dıř baėlantı kurarak kesinlikle çalıřtırmayınız.
- Katlama veya açma iřlemi sırasında parmaklarınızı menteře ve hareketli parçalardan uzak tutunuz; sıkıřma ve yaralanma riski vardır.
- Mekanizma katlanırken veya açılırken direnç hissederseniz zorlamayınız; mekanizmanın zarar görmesini önlemek için iřlemi durdurup kontrol ediniz.
- Katlama mekanizması çocuklar tarafından kullanılmamalıdır; yanlış kullanım yaralanmalara neden olabilir.
- Cihaz çalışırken katlama mekanizmasını kullanmayınız; hem kullanıcı güvenliėi hem de cihazın iç parçalarının korunması açısından önemlidir.

UYARI:

1- Saç kurutma makinenizi banyoda, duřta, su dolu küvette veya su ile temas edebilecek alanlarda ve elleriniz ıslakken **KESİNLİKLE** kullanmayınız.



2- Cihazınızı sadece sap kısmından tutarak kullanınız. Kullanım sırasında, hava çıkıř kısmı, form bařlıėı gibi kısımları sıcak olabilmektedir.

3- Cihazınızı kullanmadıėınız zamanlarda, açma/kapama düğmesini "0" kapalı konuma getiriniz ve fiřini **MUTLAKA** prizden çekiniz. Cihazınız kapalı dahi olsa, fiři prizde takılı iken suya yakın bulundurulması tehlike teřkil etmektedir.

4- Cihazının bařlıėını çıkarmak istediėinizde **MUTLAKA** cihazınızın soėumasını bekleyiniz. Kullanım sırasında cihazınız ısındıėından dolayı bařlık kısmı da sıcak olabilmektedir.

IONMAX TEKNOLOJİSİ

· Ionmax teknolojisi saçlarda oluşan elektriklenmeyi önler. Saçların daha kolay taranmasını ve parlak görünmesini sağlar.

ÇİFT KATMANLI FORM BAŞLIĞI

· Çift katmanlı tasarımı sayesinde başlığın dış yüzeyi ısınmaz ve güvenli bir kullanım sunar.



KOLAY SAKLAMA

· Az yer kaplayan katlanabilir tasarımıyla her yere kolayca sığar.

Katlamak için; Tutma sapını sabit tutunuz; diğer elinizle cihazın gövdesini nazikçe aşağıya doğru iterek katlama mekanizmasını devreye alınız.



Açmak için; Katlanmış durumdaki gövdeyi yukarı doğru çekiniz; mekanizma eski konumuna dönecektir.

DİKKAT: Katlama mekanizmasını kullanırken parmaklarınızı menteşe veya hareketli parçaların arasına koymamaya özen gösteriniz; aksi takdirde sıkışma ve yaralanma riski oluşabilir. Cihazı katlarken ve açarken yalnızca belirtilen tutma noktalarını kullanınız.

KULLANIM ÖNERİLERİ

- Saç kurutma makineniz ile saçlarınızı çok çabuk kurutabilir ve kolayca değişik saç modelleri yaratabilirsiniz.
- Düz saçlarınızı dolgunlaştırmak ya da dalgalı şekillendirebilmek için yuvarlak başlıklı bir tarak, düzleştirmek için düz başlıklı bir tarak kullanmanızı öneririz. Her iki işlemde de sıcak havanın saçlarınız boyunca diplerden uçlara doğru gelmesini sağlayınız.
- Saç diplerinize dolgunluk vermek istiyorsanız, işe saç diplerinizi, istediğiniz modelin gerektirdiği tarama yönünün ters istikametinde kurutmakla başlayınız.
- Saç kurutma makineniz 3 kademeli hız ve ısı ayarına sahiptir. İstenilen sıcaklık ve hava kuvvetini bu düğmeler yardımı ile ayarlayabilirsiniz.
- Arzum Saç Kurutma Makine'nizde bulunan emniyetli kapatma sistemi sayesinde, cihazınız herhangi bir nedenden ötürü meydana gelebilecek aşırı ısınmalara karşı bir termikle otomatik olarak korunur.
- Cihazınız 1-2 dakika soğuk ortamda bırakılırsa termik koruma otomatik olarak eski konumuna dönecektir.

AYAR KADEMELERİ VE CİHAZINIZIN ÖZELLİKLERİ

Hız/Isı Ayarları

0: Kapalı

Düşük hava akışı(1): İnce telli saçlar veya düşük ısıda kurutma için uygundur.

Orta hava akışı(2): Günlük kullanım için ideal hava akışı sağlar.

Güçlü hava akışı(3): Kalın telli saçlar veya hızlı kurutma ihtiyacı için yüksek hava çıkışı sunar.



FORM BAŞLIĞI (Hava Yönlendirici Aksesuar)

• Saçınızı daha hızlı ve kolay şekillendirmek için hava akımını belirli bir alanda yoğunlaştıran form başlığını kullanabilirsiniz. Form başlığını, sıcak havanın tam olarak temas etmesini istediğiniz yere yönlendirerek cihazınızı kullanınız.

• Çift katmanlı tasarımı sayesinde başlığın dış yüzeyi ısınmaz ve güvenli bir kullanım sunar.



SAÇINIZIN KURUTULMASI VE ŞEKİLLENDİRİLMESİ

• Banyodan sonra saçınızdaki fazla suyu havlu ile alınız.

• Saçınızı kurutmak için form başlığını saç kurutma makinenize takınız. Duyacağınız "tık" sesi başlığın cihazınıza yerleştiğini gösterecektir.

• Cihazınızın fişini prize takmadan önce Açma/Kapama düğmesinin "0" kapalı konumda olduğundan emin olunuz. Cihazınızın fişini prize takınız.

• Hızlı kurutma için; hız ve ısı ayarını "3" konumuna getirerek cihazınızı çalıştırınız.

• Şekillendirme ve yavaş kurutma için; hız ve ısıyı daha düşük ayarlarda kullanınız.

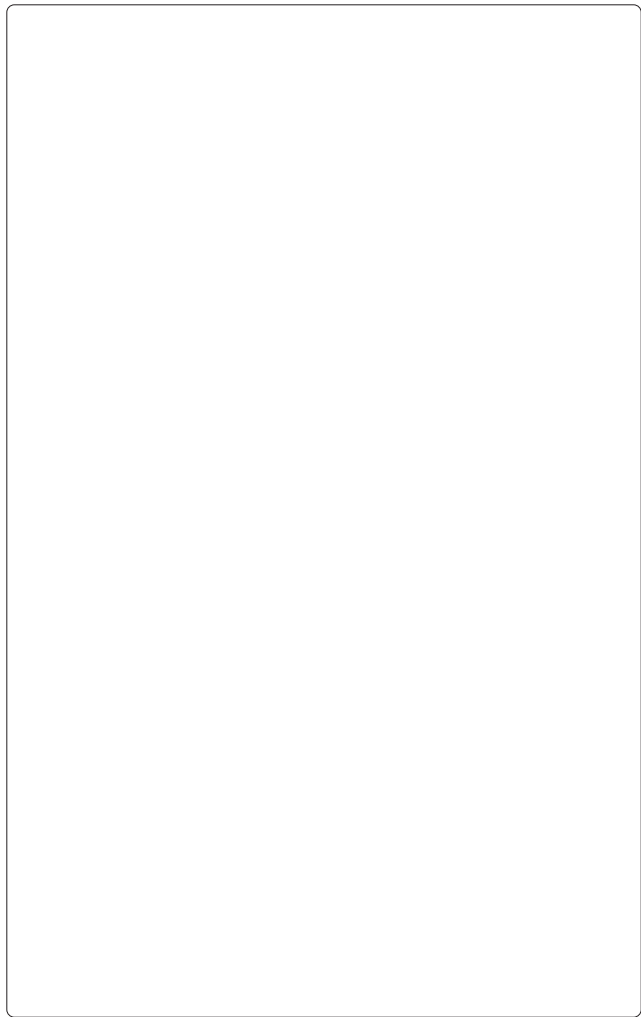
• Saçınızı kuruttuktan veya istediğiniz şekli verdikten sonra, cihazınızın hız ayarını da "0" konumuna getirerek cihazınızı kapatınız. Kullanmadığınız zamanlarda cihazınızın fişini MUTLAKA prizden çekiniz.



- Cihazının başlığını çıkarmak istediğinizde **MUTLAKA** cihazınızın soğumasını bekleyiniz. Kullanım sırasında cihazınız ısındığından dolayı başlık kısmı da sıcak olabilmektedir.

TEMİZLİK VE BAKIM

- Cihazınızı kullanmadığınız zamanlarda, temizlik ve bakımını yapmadan önce kapatınız, fişini prizden çekiniz ve soğumasını bekleyiniz.
- Cihazınızı **KESİNLİKLE** su veya başka bir sıvıya daldırmayınız. Dış yüzeyini kuru veya nemli bir bezle silerek temizleyebilirsiniz. Aşındırıcı madde ve malzemeler ile silmeyiniz.
- Temizleme sırasında aksesuarları yerinden çıkartarak daha kolay temizleyebilirsiniz. Cihazınıza ait aksesuarları elde de yıkayabilirsiniz. Ancak tekrar kullanmadan önce **MUTLAKA** iyice kuruduğundan emin olmalısınız.
- Katlama mekanizmasını temizlerken cihazın kapalı ve fişten çekilmiş olduğundan emin olunuz; elektrik çarpması riski olabilir.



Kullanım ömrü 7 yıl
TEKNİK ÖZELLİKLER
220-240 V ~ 50-60Hz
1800 W

TAŞIMA VE NAKLİYE SIRASINDA DİKKAT EDİLECEK HUSUSLAR

- Taşıma ve nakliye sırasında cihazınız, aksamlarına zarar gelmemesi için orijinal kutusunda tutulmalıdır.
- Taşıma sırasında ürünü normal konumunda tutunuz.
- Cihazınızı nakliye esnasında düşürmeyiniz ve darbelere karşı koruyunuz.
- Ürünün müşteriye tesliminden sonra taşıma sırasında oluşan arızalar ve hasarlar garanti kapsamına girmez.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

AEEE

Bu cihaz AEEE direktiflerine uygun olarak geri dönüşümü olan parçalardan oluştuğu için çöpe atılmaması gerekmektedir. Lütfen, bu cihazın geri dönüşümünü sağlamak için en yakın toplama merkezine başvurunuz.



Üretici:

NINGBO RYACA ELECTRICAL CO., LTD

#298, Ankang Road, KanDun Industrial Zone, Cixi,
Zhejiang, P.R. China
Tel: 0086-574-58971899

İthalatçı:

Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.

Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis No:78
İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE
Made in China - Menşei Çin'dir

Tel: 0850 222 1 800

www.arzum.com



AR5181-30 ARZUM HYPNOSE IONMAX FOLDABLE HAIR DRYER



1- Main body

2- Double-layered form head

3- On/off and 3-level speed/heat
setting button

4- Folding mechanism

5- Filter

We thank you for having selected the **Arzum** brand **hairdryer**. This product as well is one of those we offer to you to make life easier for you.

Please read the instructions carefully to take a good output from the appliance and then save it for the future references.

IMPORTANT SAFEGUARDS

- Make sure that the voltage indicated on the **Arzum Hairdryer** corresponds with the mains voltage in your home. Our company shall not be held liable for any failures owing to any discrepancy and such failures shall not be covered by the guarantee.
- Your device is for household use only. Do not use outdoors for commercial or industrial purposes. Otherwise, inconvenient uses shall not be covered by the guarantee.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- When the hairdryer is used in

a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard even when the hairdryer is switched off.

- For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask your installer for advice.

- Make sure that the air entry drill on the back of the appliance is not covered with hair, hand or anything else while using the machine. If the front and back entry drills are covered during usage, the safety cut-off will stop the appliance automatically. After a short cooling period, you can restart your appliance.

- Do not use this appliance near

bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.

- Do not use this appliance near water.

- Products should be used as specified in the manual. If used incorrectly, can cause injury.

- For additional protection the installation of a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom.

- Do not use the extension cables which provide insufficient current not to damage your appliance.

- **NEVER** plunge your appliance into water or any other liquids and do not use it aside by the vessels which are full of water or other liquids. When not in use, you can clean the surface of your appliance with a dry or damp cloth.

- **NEVER** handle your machine falling down in water or any other liquid. Immediately disconnect it and take it to **Arzum Authorized Service** for control before using the machine again.

- Make sure that the air entry drill on the back of the appliance is not covered with hair, hand or anything else while using the machine. If the front and back entry drills are covered during usage, the safety cut-off will stop the appliance automatically. After a short cooling period, you can restart your appliance.

- If the cable or plug of your appliance is broken, or damaged for dropping or due to another reason, then do not use it. Do not open inside and do not attempt to repair on your own, take the appliance to **Arzum Authorized Service**. Care that for using the only original spare parts.

- Avoid the actions to damage the cable and plug of your appliance. Do not carry it by keeping from the cable, and keep the plug in order to disconnect it, **NEVER** pull it directly from cable. Do not wrap the cable around the appliance.

- Keep the power cable of your hairdryer away from the hot parts when and after using.

- Do not attach to your hairdryer any accessories belonging to other appliances.
- Protect especially your eyes against the contact with hot air.
- While using your hairdryer, do not use spray as it contains flammable materials.
- Take the warm parts of your appliance from your face and neck and do not touch them. Keep only from the handles and related buttons.
- **NEVER** leave your appliance on the textile products which are not resistant to high temperature or hot surfaces when it is hot or in operation.
- **ALWAYS** unplug your appliance after using.
- After using your appliance wait for your appliance and the related accessories to cool down completely before removal.
- Use your appliance for its intended purposes as recommended.
- Do not use your hair dryer with timer or other similar devices.
- Keep your fingers away from hinges and moving parts during folding or unfolding; there is a risk of pinching and injury.
- If you feel resistance while folding or unfolding the mechanism, do not force it; stop the operation and check the device to prevent damage.
- The folding mechanism should not be operated by children; improper use may cause injury.
- Do not use the folding mechanism while the device is operating; this is important for both user safety and protection of internal components.

WARNING:

1- **NEVER** use your hairdryer when in the bath, shower or in the areas in contact with water and when your hands are wet.

2- Use your appliance only holding the handle part. When it is in use, air outlet part, nozzle, etc. may be hot.

3- When you do not use your appliance, **ALWAYS** set the button off position for closing and unplug your appliance. If closing water while your appliance is off but plug, it will cause a danger.

4- After using your appliance, the nozzle may be hot, so **ALWAYS** allow your appliance cooling down then you can take the nozzle off.



IONMAX TECHNOLOGY

· Ionmax technology prevents hair from static electricity. It makes hair easier to comb and gives a shiny appearance

DOUBLE-LAYER FORM NOZZLE

· Thanks to its double-layer design, the outer surface of the nozzle does not overheat and offers safe usage.



EFFORTLESS STORAGE

· With its foldable and compact design, it fits easily anywhere.

To fold; Hold the handle firmly; gently push the body of the device downward with your other hand to activate the folding mechanism.

To unfold; Pull the folded body upward; the mechanism will return to its original position.



CAUTION: When using the folding mechanism, take care not to place your fingers between hinges or moving parts; otherwise, there is a risk of pinching and injury. Always use the designated grip points when folding or unfolding the device.

SUGGESTIONS FOR USE

· You can dry your hairs quickly and can create the different hair models easily with your hairdryer.

· We recommend you to use a round cover comb to make your smooth hairs filled or shape them wavy and to use a smooth cover comb to make them smoother. Make sure in both processes that the hot air goes inside your hairs from the bottom points to the tips.

· If you give filling effect to the bottom points of your hairs, start it by combing bottom points of your hair in opposite direction to the combing direction required for your desired model.

· Your hairdryer has 3-stage air speed setting. You can easily set the desired temperature and air power by means of these buttons.

· Thanks to a safety cut-off device available in your Arzum. Hairdryer, this unit is automatically protected with a thermal system, against overheating that may occur for any reason whatsoever.

- Your appliance needs to be left in a cold environment for 1 to 2 minutes and thermal protection will return to its original position automatically.

SETTING SELECTIONS AND FEATURE OF YOUR APPLIANCE

Heat/Speed Settings

0: Off

Low Airflow (1): Suitable for fine hair or drying at low heat.

Medium Airflow (2): Provides ideal airflow for daily use.

Strong Airflow (3): Offers high airflow output for thick hair or when fast drying is needed.



FORM NOZZLE (Airflow Concentrator)

- Use form nozzle of your hairdryer to direct warm air exactly to the desired point.
- Thanks to its double-layer design, the outer surface of the nozzle does not overheat and provides safe usage.



DRYING AND FORMING YOUR HAIR

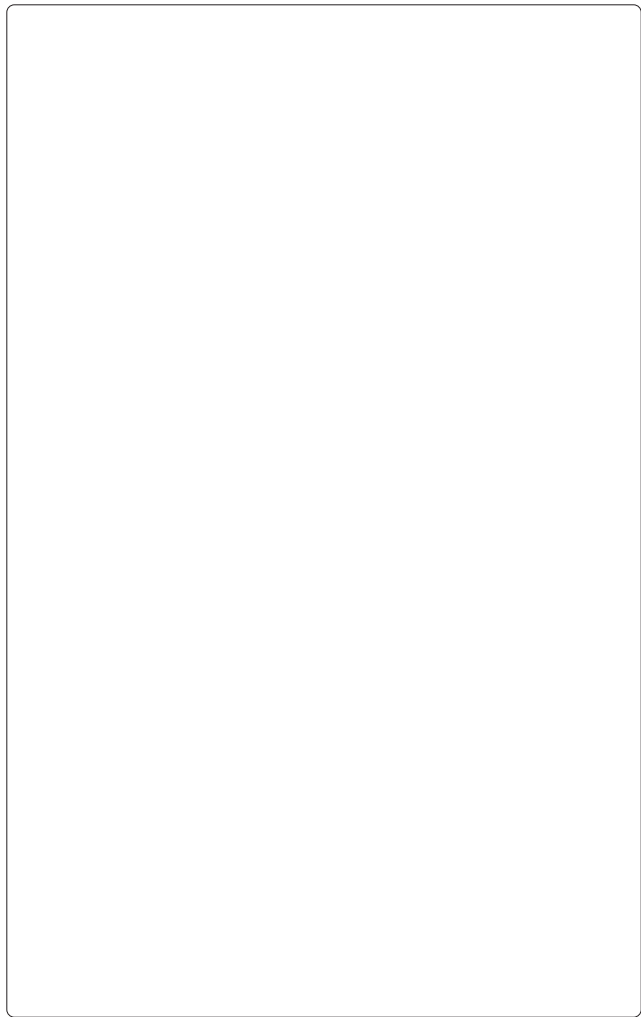
- After washing your hair, dry it by dabbing the wet hair with a towel.
- Place the form nozzle for drying onto the hairdryer. There will be a "tick" sound if it is placed correctly.
- Before plug your appliance, make sure that speed switch is off "0" position. Then put the plug in the wall socket.
- For fast drying, select the desired airflow speed "3".
- For forming and slow drying, select the desired airflow speed and temperature as slow speed and cold or warm temperature.
- After drying or styling your hair, select the temperature level cold position "0" and speed level to off position. **ALWAYS** unplug the appliance after each use.
- After using your appliance, the nozzle may be



hot, so **ALWAYS** allow your appliance cooling down then you can take the nozzle off.

CLEANING AND CARE

- When your appliance is not in use, before clean and care it always close and unplug your appliance and allow it to cool.
- **NEVER** plunge your appliance into water or another liquid. Wipe the surface of your appliance with a dry or slightly damp cloth. Do not use abrasive cleaners or scouring pads.
- Remove the accessories during the cleaning process and clean them separately. You can wash the accessories of your appliance with your hand. In addition, you should **ALWAYS** make sure that it is completely dry before using again.
- Make sure the device is turned off and unplugged before cleaning the folding mechanism, as there is a risk of electric shock.



Product life 7 years
TECHNICAL SPECIFICATIONS
220-240 V ~ 50-60Hz
1800 W

HANDLING AND SHIPMENT

- During handling and shipment, your appliance must be kept in original package in order to prevent damages to its parts.
 - Keep at normal position during shipment.
- Do not drop the product when transporting and protect from impacts.
- After delivery of the product, failures and damages that may occur while transporting are not covered by warranty.

The product is in compliance with the WEEE Directives.

WEEE

This product contains recyclable materials that compliance with the WEEE directives. Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Please contact your local municipality for the nearest collection point.



Manufacturer:

NINGBO RYACA ELECTRICAL CO., LTD
#298, Ankang Road, KanDun Industrial Zone, Cixi,
Zhejiang, P.R. China
Tel: 0086-574-58971899

Importer:

Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.
Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis
No:78 İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL
Made in China - Menşei Çin'dir

Tel: 0850 222 1 800

www.arzum.com



AR5181-30 ARZUM HYPNOSE IONMAX FALTBARER HAARTROCKNER



- 1- Gehäuse (Motor)
- 2- Doppelschichtige Formdüse
- 3- Ein-/Ausschalter und 3-stufiger
Geschwindigkeits-/Temperaturregler

- 4- Hinterer Filter
- 5- Klappmechanismus

Wir danken Ihnen dafür, dass Sie **Haartrockner** der Marke **Arzum** bevorzugt haben. Dieses Produkt ist eben eines von unseren zahlreichen Produkten, welche wir Ihnen präsentieren, um Ihnen das Leben leichter zu machen.

Um von Ihrem Gerät die beste Leistung erhalten zu können, bitte, diese Gebrauchsanweisung gut durchlesen und sorgfältig aufbewahren, denn Sie Gebrauchsanweisung nachher benötigen können.

WICHTIGE HINWEISE

- Bitte, achten Sie drauf, ob die auf Ihrem Gerät angegebene Spannung mit der lokalen Spannung in Ihrer Region übereinstimmt. Wenn eventuelle Schäden wegen der Nichtübereinstimmung der Spannung entstehen, so ist unsere Firma dafür nicht verantwortlich und auch Schäden aus diesen Gründen sind außerhalb unserer Garantie.

- Ihr Gerät ist doch nur für den gewöhnlichen Haushalt bestimmt. Es sollte nicht zu kommerziellen oder industriellen Zwecken genutzt werden. Andernfalls steht es ausserhalb der Garantie.

- Dieses Gerät kann von Kindern im Alter von 8 Jahren und mehr, von Personen die körperlich und Seelische und gefühlsmäßig nicht ganz funktionstüchtig sind oder von Personen die keine Erfahrung oder Informationen haben benutzt werden, wenn diesen eine Gebrauchsanleitung vorgeführt und ausreichend erzählt worden ist. Kinder sollten mit dem Gerät nicht spielen. Die Reinigungen und Wartungen sollte nicht von unbeaufsichtigten Kindern

durchgeführt werden.

- Da der Haartrockner im Badezimmer benutzt wird sollten Sie darauf achten, auch wenn der Zustrom des Föhns an ist, diese nach der Nutzung von der Steckdose abgezogen werden sollen, denn dieses kann in der Nähe vom Wasser zur Gefahren führen.

- Es wird empfohlen dass die Stromleitungen, die sich im Badezimmer befinden nicht den Nennwert von 30mA überschreiten und dass eine Leitung mit einem Zustrom (RCD) vorhanden ist. Bitte melden Sie sich für Empfehlungen bei unserer Montage.

- Bei der Benutzung sollen Sie sicher sein, dass der Lufteinlaßgitter hinter dem Gerät mit Haar oder mit irgend einer Sache nicht abgedeckt bzw. nicht zugemacht ist. Werde die Vorder- und Hintergitter

geschlossen, werden die zum Schutz Ihres Gerätes angebrachten Schutzvorrichtungen eingeschaltet und das Produkt automatisch gestoppt. Nach einer kurzen Kühldauer wird Ihr Gerät erneut betriebsfähig sein.

- Benutzen Sie dieses Gerät nicht in der Badewanne, der Dusche oder in der Nähe von anderen Wasserbehältern.
- Benutzen Sie dieses Gerät nicht in der Nähe des Wassers.
- Das Gerät sollte nach den Angaben, der Bedienungsanleitung, benutzt werden. Bei fehlerhafter Nutzung kann es zu Verletzungen führen.
- Als eine weitere Vorsichtsmaßnahme wird an der Steckdose im Bad ein (RCD) Apparat empfohlen, dessen angegebener Wert 30mA nicht überschreitet.
- Um Pannen bzw. Beschädigungen am Gerät zu vermeiden, sollten keine unzureichenden Verlängerungskabel verwendet werden.
- Tauchen Sie **NIEMALS** Ihr Gerät ins Wasser oder in andere Flüssigkeiten ein, und benutzen Sie es nicht in der Nähe der Behälter, die mit Wasser oder Flüssigkeiten gefüllt sind. Das Gehäuse Ihres Gerätes mit einem trockenen Tuch abwischen und trocknen.
- Wenn Ihr Gerät ins Wasser oder in andere Flüssigkeiten fällt, **NIEMALS** anfassen. Ziehen Sie den Stecker sofort aus der Steckdose heraus und vor dem Gebrauch bringen Sie es zu dem **Arzum Kundendienst**.

- Bei der Benutzung sollen Sie sicher sein, dass der Lufteinlaßgitter hinter dem Gerät mit Haar oder mit irgend einer Sache nicht abgedeckt bzw. nicht zugemacht ist. Werde die Vorder- und Hintergitter geschlossen, werden die zum Schutz Ihres Gerätes angebrachten Schutzvorrichtungen eingeschaltet und das Produkt automatisch gestoppt. Nach einer kurzen Kühldauer wird Ihr Gerät erneut betriebsfähig sein.
- Wenn das Kabel oder der Stecker Ihres Gerätes defekt ist oder wegen des Runterfallens oder aus anderen Gründen beschädigt ist, nicht mehr benutzen. Nicht selber öffnen oder reparieren. Bringen Sie es zu irgendeinem **Arzum Kundendienst**. An ihrem Gerät nur originale Zubehörteile verwenden.
- Vermeiden Sie die Bewegungen, die das Kabel und den Stecker Ihres Gerätes beschädigen können. Nicht vom Kabel tragen, sondern den Stecker halten, um es aus der Steckdose herauszuziehen. **AUF KEINEM FALL** vom Kabel ziehen. Das Kabel nicht um das Gerät umwickeln.
- Beim Gebrauch oder nach dem Gebrauch das Kabel Ihres Haartrockners von den geheizten Teilen fernhalten.
- An Ihrem Gerät keine Zubehörteile anderer Geräten montieren.
- Vermeiden Sie vor allem davor, dass heiße Luft mit Ihren Augen nicht in Kontakt kommt.
- Während sie fönen keine Sprays verwenden, da sie entflammbare Bestandteile beinhalten können.
- Die geheizten Teile Ihres Gerätes von Ihrem Gesicht und von Ihrem Hals fernhalten und nicht anfassen. Nur die Handgriffe oder betroffene Tasten bzw. Knöpfe halten.
- Wenn das Gerät heiß oder in Betriebszustand ist, auf den Textilien nicht lassen, die gegen die Wärme nicht beständig sind.
- Nach dem Gebrauch Ihres Geräts müssen Sie unbedingt den Stecker Ihres Gerätes aus der Steckdose herausziehen.
- Nach dem Gebrauch und Bevor Sie die Zubehörteile demontieren warten Sie, bis das Gerät und betroffene Zubehörteile ganz abgekühlt sind.
- Benutzen Sie Ihr Gerät bestimmungsgemäß und ihrem Zweck entsprechend.
- Setzen Sie Ihren Haartrockner niemals mit externer Verbindung an Zeiteinstellungsgeräte oder ähnliche Geräte ein.

WARNUNG:

1- Ihren Haartrockner keineswegs beim Baden und auf feuchten bzw. nassen Böden benutzen, wo man mit Wasser in Kontakt kommen kann. Mit nassen bzw. feuchten Händen das Gerät NIEMALS anfassen.

2- Das Gerät nur am Griff halten und benutzen. Während des Betriebs kann Formkopf, Luftausgang heiss werden.

3- Wenn Sie ihr Gerät nicht benutzen, den Ein / Aus Schalter auf "0" stellen und unbedingt aus der Steckdose ziehen. Auch wenn das Gerät ausserbetrieb sein sollte, ist es gefährlich das Gerät nahe am Wasser zu halten, wenn es an der Steckdose steckt.



4- Wenn Sie den Aufsatz Ihres Geräts entfernen möchten, warten Sie UNBEDINGT, bis Ihr Gerät abgekühlt ist. Da sich Ihr Gerät während des Gebrauchs erwärmt, kann auch der Aufsatz heiß sein. Wenn Sie den Aufsatz entfernen möchten, halten Sie ihn mit einer Hand fest und ziehen Sie ihn mit der anderen Hand vorsichtig nach oben.

VORSCHLÄGE ZUR BENUTZUNG

- Mit Ihrem Gerät können Sie Ihre Haare sehr schnell trocknen und ganz leicht können Sie diverse Haarformen schaffen.
- Um Ihre glatte Haare gefüllt zu haben oder wellenartig zu gestalten, empfehlen wir Ihnen einen Kamm mit runden Kopfteil, und, um die Haare glatt zu machen, einen Kamm mit glatten Kopf zu benutzen. Sorgen Sie dafür, dass die heiße Luft in beiden Fällen entlang Ihrer Haare von Unten nach Oben kommt.
- Wenn Sie Ihre Haare unten gefüllt haben wollen, so fangen Sie damit an, Ihre Haare in der Gegenrichtung der für das gewünschte Modell erforderlichen Kämmungsrichtung zu trocknen.
- Ihr Haartrockner besitzt 3 verschiedene Luft-Geschwindigkeitsstufen. Mit der Hilfe dieser Tasten können Sie gewünschte Temperatur und Luftstärke einstellen.
- Dank des sicheren Abschaltsystems in Ihrem Arzum Haartrockner wird Ihr Gerät automatisch durch einen thermischen Schutz vor Überhitzung geschützt, die aus irgendeinem Grund auftreten kann.
- Wenn Ihr Gerät 1-2 Minuten lang in einer kalten Umgebung gelassen wird, kehrt der thermische Schutz automatisch in seine ursprüngliche Position zurück.

IONMAX-TECHNOLOGIE

· Die Ionen-Technologie verhindert die Elektrifizierung der Haare. Es macht das Haar leichter kämmbar und glänzend.

DOPPELSCHICHT-FORMDÜSE

· Dank seines doppelten Schichtdesigns überhitzt die Außenseite der Düse nicht und bietet eine sichere Verwendung.



MÜHELOSE AUFBEWAHRUNG

· Dank seines faltbaren und kompakten Designs passt es überall problemlos hinein.

Zum Zusammenklappen: Halten Sie den Griff des Geräts fest.

Drücken Sie mit der anderen Hand das Gehäuse vorsichtig nach unten, um den Klappmechanismus zu aktivieren.



Zum Öffnen: Ziehen Sie das zusammengeklappte Gehäuse nach oben; der Mechanismus kehrt in seine ursprüngliche Position zurück.

ACHTUNG: Achten Sie beim Verwenden des Klappmechanismus darauf, Ihre Finger nicht zwischen die Scharniere oder beweglichen Teile zu bringen, da dies zu Quetschungen oder Verletzungen führen kann. Verwenden Sie beim Zusammenklappen und Öffnen ausschließlich die dafür vorgesehenen Haltepunkte.

REGELUNGSSTUFEN (EINSTELLSTUFEN) UND EIGENSCHAFT DEINES GERÄTESGE

Geschwindigkeit/Temperatureinstellungen

0: Geschlossene Position (Aus)

Niedriger Luftstrom (1): Geeignet für feines Haar oder zum Trocknen bei niedriger Temperatur.

Mittlerer Luftstrom (2): Bietet einen idealen Luftstrom für den täglichen Gebrauch.

Starker Luftstrom (3): Liefert einen hohen Luftstrom für dickes Haar oder wenn ein



schnelles Trocknen erforderlich ist.

STYLINGDÜSE / FORMKAPPE (Zubehörteil zum Lufttrichten)

- Um ihrem Haar schneller und leichter eine Form geben zu können, können sie den Formkopf, der den Luftstrom an einem Punkt konzentriert, benutzen. Benutzen Sie diese Stylingdüse (Formkappe) Ihres Haartrockners lieber an der Stelle, wo Sie den Kontakt der Warmluft mit Ihren Haaren wollen.
- Durch das doppelagige Design bleibt die Außenseite der Düse kühl und ermöglicht eine sichere Anwendung.



HAARE TROCKNEN UND FORM GEBEN

- Nach dem Baden die Haare mit einem Handtuch abtrocknen.
- Um die Haare zu trocknen, das Formteil an die Fönmaschine befestigen. Die Teile setzen sich fest an der Fönmaschine, wenn Sie ein „Click“-Geräusch hören.
- Bevor Sie die Fönmaschine an die Steckdose stecken sollte der Ein/Aus Schalter bei **“0”** sein. Stecken sie den Stecker an die Dose.
- Für ein schnelles trocknen:
Geschwindigkeitsstufe auf **“3”** einstellen und das Gerät betätigen.
- Für Formgebung und langsames trocknen:
Geschwindigkeit und Temperatur auf eine geringere Stufe einstellen.
- Nach dem Sie ihren Haar die Form gegeben haben bestätigen sie die Kaltluft Taste um ihrem Haar einen längeren Halt zu geben.
- Nach dem fönen den Geschwindigkeitsregler auf **“0”** stellen und das Gerät ausschalten. Nach dem Gebrauch der Fönmaschine unbedingt das Gerät aus der Steckdose ziehen.
- Erst wenn das Gerät abgekühlt ist den Kopfteil abnehmen. Das sich beim Fönen das Gerät erwärmt kann auch das Kopfteil heiss werden.



REINIGUNG UND PFLEGE

- Wenn sie ihr Gerät nicht benutzen, sollten sie vor dem Reinigen das Gerät abschalten , aus der Steckdose ziehen und abkühlen lassen.
- Tauchen Sie Ihr Gerät **NIEMALS** ins Wasser oder in eine andere Flüssigkeit ein. Das Gehäuse (Außenfläche) Ihres Gerätes mit einem trockenen Tuch abwischen und trocknen. Nicht mit abrasiven Mitteln und Reinigern reinigen.
- Bei der Reinigung die Zubehörteile herausnehmen und separat ausspülen bzw. reinigen. Sie können die Zubehörteile Ihres Gerätes per Hand spülen. bzw. reinigen. Bevor Sie das Gerät wieder benutzen, sollen Sie **UNBEDINGT** davon sicher sein, dass sie ganz ausgetrocknet sind.
- Beim Reinigen des Klappmechanismus stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist; es besteht Stromschlaggefahr.

Lebensdauer 7 Jahre
Technische Eigenschaften
 220-240 V ~ 50-60Hz
 1800 W

PUNKTE, AUF DIE WÄHREND DES TRANSPORTS UND DER LIEFERUNG GEACHTET WERDEN MUSS

- Während Transport und Lieferung muss Ihr Gerät, damit die Bestandteile nicht geschädigt werden, in der Originalverpackung aufbewahrt werden.
- Halten Sie das Gerät während des Transports in aufrechter Position.
- Lassen Sie Ihr Gerät während des Transports nicht fallen und schützen es vor Stößen.
- Nach der Lieferung des Produkts an den Kunden sind Schäden, die während des Transport entstanden sind, nicht länger im Garantiefumfang enthalten.

Entspricht der WEEE- Vorschrift.

WEEE

Entsorgen Sie dieses Produkt nicht über den Hausmüll. In diesem Gerät sind wiederverwendbare Wertstoffe enthalten. Ihre örtliche Gemeindeverwaltung nennt Ihnen gerne die öffentlichen Sammelstellen für Elektro-Altgeräte.



Hersteller:

NINGBO RYACA ELECTRICAL CO., LTD
 #298, Ankang Road, KanDun Industrial Zone, Cixi,
 Zhejiang, P.R. China
 Tel: 0086-574-58971899

Importeur:

Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.
 Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis No:78
 İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE
 Made in China - Menşei Çin'dir

Tel: 0850 222 1 800
www.arzum.com



AR5181-30 ARZUM HYPNOSE IONMAX

مجفف شعر قابل للطي من



- 1 - الجذع الرئيسي (المحرك)
- 2 - فوهة ذات طبقتين للتصفيف
- 3 - زر التشغيل/الإيقاف مع 3 مستويات للتحكم بالسرعة/الحرارة
- 4 - آلية الطي
- 5 - الفلتر الخلفي

نشكركم على اختياركم مجفف الشفف مف امركة أرزوم .
الرجذا أن تقذروا أو التعليقات العناية لكي تحصلوا على مردود جيد من الفهاز ثم
احفظوه مذن أجدل مذر أجمعكم النسقبلىة

إج لعلتا قرئيا هراما

- التأكد من أن الفولتاج المشار له على جهازكم يتطابق مع الفولتاج الرئيسي في منزلك، ولن تعتبر شركتنا مسؤولة عن أية أعطال بسبب أي تناقض ويجب أن ال تغطى مثل تلك الأعطال بالكفالة.
- إن جهازك هو من أجل الاستعمال المنزلي فقط. وال تستعمله في الخارج من أجل الأغراض التجارية أو الصناعية، وإال فإن الاستعمالت غير المألمة يجب أن ال تغطى بالكفالة.
- يمكن أن يستخدم هذا الجهاز الأطفال الذين أعمارهم 8 سنوات وما فوق والشخاص الذين لديهم إعاقات جسمية أو حسية أو عقلية أو يحتاجون إلى الخبرة والمعرفة إذا تم الإشراف عليهم أو تم إعطائهم التعليمات المتعلقة باستعمال الجهاز بطريقة آمنة وفهموا الأخطار الناتجة عن ذلك. ويجب أن ال يلعب الأطفال بالجهاز. ويجب أن ال يتم إجراء التنظيف والصيانة من قبل الأطفال دون مراقبة.
- عندما يستخدم المجفف في الحمام أزله من المقبس بعد الاستعمال، حيث أن قربه من الماء يشكل خطرا حتى ولو كان المجفف مطفأ.
- من أجل حماية إضافية يوصى بتوفير تمديدات يستخدم فيه نظام تيار (RCD) في دائرة الكهرباء التي تغذي الحمام يعمل بحيث ال يتجاوز فيه قيمة التيار على 30 مل أمبير . راجع جهة التركيب أجل التوصية .
- تأكد من أن ثقب دخول الهواء على خلف الجهاز غير مغطى بالشعر أو اليد أو أي شيء آخر أثناء استعمال الآلة. فإذا تم تغطية ثقبو الدخول الأمامية والخلفية خلال الاستعمال، فإن قاطع السالمة سوف يوقف الجهاز بشكل آلي، وبعد فترة تبريد قصيرة يمكنك أن تعيد تشغيل جهازك.
- ال تستخدم هذا الجهاز قرب البانيو أو الدوش أو الأحواض أو أية أوعية أخرى تحتوي على الماء.
- ال تستخدم الجهاز قرب الماء.
- يجب أن تستخدم المنتجات كما هو محدد في كتيب تعليمات التشغيل، فإذا استخدم بشكل غير صحيح يمكن أن يسبب الضرر.
- ال تستعمل كالبالت توصيل التي تزود تيارا كهربائيا غير كافي لكي .
- ال تضر بجهازك.

- ال تغمس جهازك على الإطالق في الماء أو في أي سائل أخرى وال تستعمله بجانب الوعية التي تكون مليئة بالماء أو السوائل الأخرى.
- وعندما يكون جهازك قيد الاستعمال يمكنك أن تنظف سطح جهازك بقطعة قماش رطبة أو جافة.
- ال تعالج ألتك التي سقطت في الماء أو أي سائل آخر على الإطالق.
- افصلها من مقبس الطاقة وخذاها إلى وفورا مركز خدمة ارزوم المرخصة من أجل المراقبة قبل استعمال الآلة مرة أخرى.
- إذا تعطل كبل أو مقبس جهازك أو تضرر بالسقوط أو ألي سبب آخر عندئذ ال تستخدمه وال تفتح داخله وال تحاول أن تصلحه بنفسك وخذ جهازك إلى مركز خدمة ارزوم المرخصة واحرص على أن تستعمل قطع الغيار الأصلية فقط.
- تجنب الأعمال التي تضر كبل ومقبس جهازك وال تحمله من الكبل شكل مباشر من الكبل
- واحتفظ بالمقبس لكي تفصله وال تسحبه أبدا وال تلف الكبل حول الجهاز.
- أبقى كبل مجفف شعرك بعيدا عن القطع الساخنة عندما تستعمله . وبعد أن تستعمله.
- ال ترفق بمجفف شعرك أي اكسسوارات تعود أليجزة أخرى .احمي على وجه الخصوص عيونك من أن تالمس الهواء الساخن أثناء استعمال مجفف شعرك ال تستعمل البخاخ حيث أنه يحتوي على مواد قابلة للاشتعال.
- أبعد القطع الساخنة لجهازك عن وجهك وعنقك وال تلمسهم. وخذهم فقط من القبضات والأزرار الوثيقة الصلة بذلك.
- ال تدع جهازك على منتجات النسيج غير المقاوم للحرارة العالية أو في حالة تشغيل
- على الأسطح الساخنة عندما يكون ساخنا .
- افصل مقبس جهازك بعد الاستعمال.
- دائما بعد أن تستعمل جهازك انتظر إلى أن يبرد جهازك والاكسسوارات .
- الوثيقة الصلة بذلك بشكل كامل قبل الإزالة.
- أبعدوا أصابعكم عن المفصلات والأجزاء المتحركة أثناء عملية الطي أو الفتح؛ فهناك خطر الانحشار أو الإصابة.
- إذا شعرتهم بمقاومة أثناء طي أو فتح الآلية فلا تجبروها على الحركة؛ أوقفوا العملية وتحققوا منها لتفادي إتلاف الآلية.
- يجب ألا يستخدم الأطفال آلية الطي؛ فقد يؤدي الاستخدام غير الصحيح إلى إصابات.
- لا تستخدموا آلية الطي أثناء عمل الجهاز؛ وذلك من أجل سلامة المستخدم وكذلك لحماية الأجزاء الداخلية للجهاز.

تنبي:



- 1- لا تستخدموا مجفف الشعر في الحمام أو أثناء الاستحمام، أو في حوض مليء بالماء، أو في أماكن قد تتعرض للماء، وأيديكم مبللة، تحت أي ظرف من الظروف.
- 2- استخدموا الجهاز ممسكين بمقبضه فقط. أثناء الاستخدام، قد تكون أجزاء مثل فتحة الهواء أو الرأس المخصصة للتشكيل ساخنة.
- 3- عندما لا تستخدمون الجهاز، ضموا زر التشغيل/الإيقاف على وضع "0" وأخرجوا القابس من المقيس حتماً حتى لو كان الجهاز مغلقاً، إبقاء القابس موصولاً بالقرب من الماء يشكل خطراً.
- 4- عند الرغبة في إزالة رأس الجهاز، انتظروا حتماً حتى يبرد الجهاز. أثناء الاستخدام، قد يكون رأس الجهاز ساخناً بسبب ارتفاع حرارة الجهاز.

IONMAX تقنية

• تقنية Ionmax تمنع الكهرباء الساكنة التي تتكون في الشعر. كما تجعل تصفيف الشعر أسهل وتمنحه مظهراً لامعاً.



فوهة شكل مزدوج الطبقة

• بفضل تصميمه ذو الطبقتين، لا ترتفع حرارة السطح الخارجي للفوهة ويوفر استخداماً آمناً.

تخزين سهل



• بفضل تصميمه القابل للطي والمضغوط، يمكن وضعه بسهولة في أي مكان.

للطي: امسكوا المقبض بثبات؛ وباليد الأخرى ادفعوا جسم الجهاز بلطف إلى الأسفل لتفعيل آلية الطي.

للفتح: اسحبوا جسم الجهاز المطوي إلى الأعلى؛ ستعود الآلية إلى وضعها الأصلي.

تنبيه: عند استخدام آلية الطي، احرصوا على عدم وضع أصابعكم بين المفصلات أو الأجزاء المتحركة؛ وإلا فقد يتعرض أصابعكم للانحشار أو الإصابة. استخدموا نقاط الإمساك المحددة فقط عند طي أو فتح الجهاز.

اقتراحات من أجل الاستعمال:

- يمكنك أن تجفف شعرك بسرعة وتسوم بهنشاء موديلات شعر مختلفة بسهولة بمجفف شعرك.
- ننصحك بأن تستعمل مشط ذو غطاء مدور لجعل شعرك ناعم ومليّن أو تشكيل بشكل متموج واستعمال مشط ناعم لجعل أملع. وتأكد خلال كلتا العمليتين من أن يدخل الهواء الحار إللى شعرك من النساط السفلية إللى اطراف.
- إذا أعطيت تأثير اح بالملء للنساط السفلية لشعرك ابدأ بتسريح من النساط السفلية لشعرك باتجاه معاك لاتجاه التسريح المطلور جل موديلك المرغور ب .
- مجفف الشعر الخاص بك مزود بـ 3 مستويات لسرعة وحرارة التشغيل. يمكنك ضبط درجة الحرارة وقوة الهواء المطلوبة باستخدام هذه الأزرار.
- يتم حماية جهازك بشكل أوتوماتيكي بواسطة نظام حراري ضد أي ارتفاع مفرط في درجة الحرارة قد يحدث لأي سبب وذلك بفضل نظام الإغلاق الآمن الموجود في مجفف الشعر أرزوم / Arzum
- عند ترك جهازك في وسط باردة لمدة 1-2 دقيقة سيعود نظام الحماية الحرارية بشكل ذاتي إلى وضعه القديم الطبيعي.

مراحل العيار و ميزات جهازك ضبط السرعة/ المروحة

0: إيقاف



تدفق هواء منخفض (1): مناسب للشعر الناعم أو للتجفيف بدرجة حرارة منخفضة.

تدفق هواء متوسط (2): يوفر تدفق هواء مثالي للاستخدام اليومي.

تدفق هواء قوي (3): يمنح تدفق هواء مرتفع للشعر الكثيف أو عند الحاجة إلى تجفيف سريع.



الفوهة المشكلة (مركز جريان الهواء)

• استعمال الفوهة المشكلة التي تركز جريان الهواء بحيث يتم تجفيف شعرك بسهولة وسرعة. واستخدم فوهة التشكيل لمجففك لكي توج جريان الهواء الساخن بالاتجاه الذ تريده ليكون ملاساح لشعرك بشكل كامل

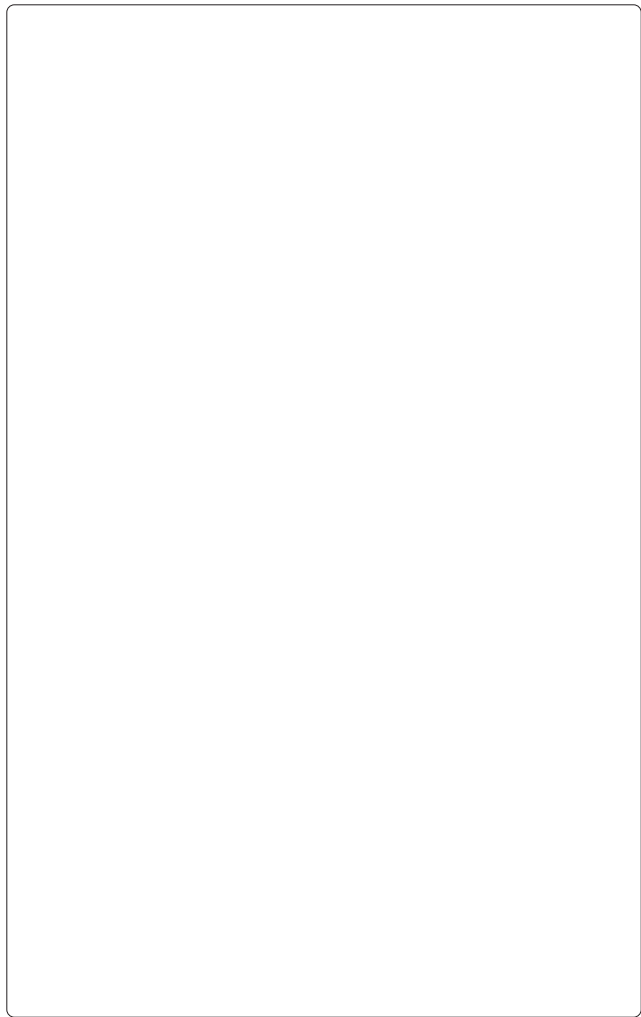
تجفيف شعركم و إعطائه الشكل

- جففوا شعركم من الماء الزائد بعد الحمام بواسطة منشفة.
- لترفيه شعرك، قم بتركيب فوهة التصفيف في مجفف الشعر الخاص بك. الصوت "طق" الذي ستسمعه يدل على أن الفوهة قد تثبتت في الجهاز.
- من أجل إعطاء الشكل لشعركم. أثناء التكرير ستسمعون صوتا خفيفا لأكهار التكرير الصحيح للراع.
- قبل و الاخذ الكهربائي لجهازكم في مأخذ الطاقة تأكدوا لتكون و عية ذر الفتح/ الاغلاي في و عية "0" يعني الاغلاي. ثم ركر الاخذ بمأخذ الطاقة.
- من أجل تجفيف شعرك شغلوا جهازكم بجعل عيار السرعة والحرارة في و عية "3"
- من أجل إعطاء الشكل أو التجفيف البطيئ استعمال السرعة والحرار من عيارات مخففة أكثر.
- بعد تجفيف شعركم أو بعد إعطاء الشكل الذ تريدون أغلق الجهاز بجعل ذر
- عيار السرعة للجهاز في و عية "0" . و عند عدم استعمال الجهاز تأكدوا من عدم توصيل بالكهرباء بشكل مطلق.
- اذا أردتم نزع راع الجهاز بالتأكد يجر عليكم الانتكار حتل يبرد الجهاز . يمكن أن يكون قسم الراع هذه ساخنا بسبر سخونة الجهاز.



التنظيف والعناية:

- عندما ال يكون جهازك قيد الاستعمال وقبل التنكيف والعناية أغلس وأخرج المسبع ودع يبرد.
- ال ت امسح جهازك علل، طالي في الماء أو في سائل آخر.
- وامسح سطح جهازك بسطعة قمارطبة نوعاح ما أو جافة. وال تستعمل منكفات كاشطة أو بطانات ملمعة.
- أزل الكسوارات خلال عملية التنكيف ونكفها بشكل منفصل. يمكن أن تغسل اكسوارات جهازك بيدك.
- وباء، افة إلل ذلك عليك دائماح أن تتأكد من أنها جافة بشكل كامل قبل استعمالها مر أخرى.
- نكف غطاء فلتر الهواء السابل لإزالة و فلتر الهواء بعد فتر من الاستعمال.
- يمكنكم غسل الغبار الذ في المصبغات من خلال تدوير الغطاء وإخراج .
- عند تنظيف آلية الطي، تأكدوا من أن الجهاز مغلق والقابض مفصول عن المقبس؛ فقد يكون هناك خطر الصعق الكهربائي.



عمر المنتج 7 سنوات
المواصفات الفنية
220-240 V ~ 50-60Hz
1800 W

الخصوصيات التي يجب الانتباه اليها أثناء الشحن والنقل:

- من أجل عدم تعرض الجهاز وأقسامه للضرر أثناء الشحن والنقل يجب حفظه في علبته الأصلية.
- احفظ المنتج أثناء الشحن في وضعه الطبيعي.
- انتبه لئلا يسقط الجهاز أثناء النقل واحفظه ضد الصدمات.
- الاعطال والاضرار الحاصلة أثناء الشحن بعد تسليم المنتج الى الزبون لا تدخل ضمن نطاق الضمان.

ملائم لتعليمات الـ WEEE

WEEE

يتكون هذا الجهاز من أجزاء تم صنعها عبر عملية إعادة التدوير المتطابقة وتوجيهات الـ WEEE؛ لذا يجب عدم رميه في القمامة. ومن فضلك، راجع أقرب مركز للجمع؛ تحقيقاً لإعادة تدوير هذا الجهاز.



المستورد

NINGBO RYACA ELECTRICAL CO., LTD
#298, Ankang Road, KanDun Industrial Zone, Cixi,
Zhejiang, P.R. China
Tel: 0086-574-58971899

المنتج

Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.
Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis No:78
İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE
Made in China - Menşei Çin'dir
Tel: 0850 222 1 800
www.arzum.com



GARANTİ ŞARTLARI

1. Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.
2. Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.
3. Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;

a- Sözleşmeden dönme,

b- Satış bedelinden indirim isteme,

c- Ücretsiz onarılmasını isteme,

ç- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, haklarından birini kullanabilir.

4. Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.

5. Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını kullanması halinde malın;

- Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
- Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
- Tamirinin mümkün olmadığı, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici

veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında;

tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkan varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir.

Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

6. Malın tamir süresi 20 iş gününü, binek otomobil ve kamyonetler için ise **30 iş gününü** geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirimi tarihinde, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının **10 iş günü** içerisinde giderilememesi halinde üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.

7. Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasında kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.

8. Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

9. Satıcı tarafından bu Garanti Belgesinin verilmesi durumunda, tüketici Gümrük ve **Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne** başvurabilir.

ARZUM

HYPNOSE

AR5181 IONMAX KATLANABİLİR SAÇ KURUTMA MAKİNESİ

GARANTİ BELGESİ

BELGE NO: 0028

BELGE TARİHİ: 19/09/2025

İMALATÇI FİRMA

UNVAN : ARZUM ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.

ADRES : DEFTERDAR MAH. OTAKÇILAR CAD. SİNPAŞ FLATOFİS
NO: 78 İÇ KAPI NO: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE

TEL : (0212) 467 80 80 **FAKS:** (0212) 467 80 00

E-POSTA :

FİRMA YETKİLİ İMZASI:

**ARZUM ELEKTRİKLİ
EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.**

ÜRÜNÜN CİNSİ : KATLANABİLİR SAÇ KURUTMA MAKİNESİ

MARKASI : ARZUM

MODELİ : HYPNOSE IONMAX

TYPE NO : AR5181-30

BANDROL VE SERİ NO :

TESLİM TARİHİ VE YERİ :

GARANTİ SÜRESİ : 2 YIL

AZAMİ TAMİR SÜRESİ : 20 İŞ GÜNÜ

SATICI FİRMA

UNVAN :

ADRES :

TEL - FAKS :

E-POSTA :

FATURA TARİH VE NO :

TESLİM TARİHİ VE YERİ :

TARİH, İMZA VE KAŞE :

Bu belgenin kullanılması 6502 sayılı Tüketici Korunması Hakkında Kanun ve bu kanuna dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Tebliğ uyarınca Arzum Elektrikli Ev Aletleri San.ve Tic. A.Ş. tarafından hazırlanmıştır.

arzum



ARZUM MÜŞTERİ HİZMETLERİ
ARZUM CUSTOMER SERVICES

WhatsApp

0850 222 1 800



YETKİLİ SERVİS / TECHNICAL SERVICES

Güncel Arzum Yetkili Servis listesine, Servis Bilgi Sistemi (SERBİS)
<https://www.servis.gov.tr> ve <https://destek.arzum.com.tr/yetkili-servisler>
'den ya da yukarıdaki QR kodu okutarak ulaşabilirsiniz.

For English: Scan QR code or check

<https://www.servis.gov.tr> and <https://destek.arzum.com.tr/yetkili-servisler>

AR5181- 190925

GENEL DAĞITICI / GENERAL DISTRIBUTOR

ARZUM ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.

Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis No: 78

İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE

Tel: (0212) 467 80 80 Faks: (0212) 467 80 00



INTERNATIONAL

service@arzum.com

ARZUM EUROPE AFTER SALES SERVICE CENTER

+49 89 370 40 444

www.arzum.com